Kristigs Wehstnesis.

Populari sinisks garigs laikraksts.

Isnahk katra mehnescha pirmâ treschdeenâ un maksâ peesuhtot ar wiseem peelikumeem — 2 krahjumi „Ewangelijuma Dseesmu“, 24 peelikumi behrneem („Labâ Wehsts“) un 6 loksnes „Jaunâ Deriba ar paskaidrojumeem“ — pa gadu 1 rubli.

Redakzijas un ekspedizijas adrese: П. Лауберту, Митава, Конная 5, Курл. губ. (P. Laubert, Mitau, Pferde Str. Nr. 5, Courland, Russia.)

№ 1. Janwari 1909. Isnahk 4. gadu.

Swehtku dseesmas.

Meld.: To mihlestibas spehku sweizu.

Es dahrgo mihlestibu teikschu, Ko mums zaur Jesu dewis Deews, Un Jesu slawet nenobeigschu, Kas par mums nahwei atdewees. Scho mihlestibu isredseschos Un winâ allasch nogremdeschos.

Zik mihlsch, zik labs man esi bijis, Kà sirds pehz Tewis ilgojas! To, ko man sirdî eedehstijis, Sirds ustizigi paglabàs: Tu manu sodu isbaudijis Un mani, wahrgu, atpestijis.

No sirds lai muhscham neissustu Taws Jesus wahrds, mans Pestitaj! Sirds Tawu mihlestibu justu Lihds wisu deenu pehdejai, Lai preekos, behdâs, katrâ deenâ Tu allasch paliktu man zeenâ!

„Man pakal, wisi kristiti!“ Tà Kristus sauz ar spehku. „Wairs nemihlejat pasauli Un nedareet wairs grehku! Sew krustu labpraht usnemeet Un manim pakal staigajeet!

Es esmu gaischums pasaulê Un mani zeli swehti; Kas paklausit man nekawè, Tas nemaldisees lehti: Es pateesiba, dsihwiba, Jums rahdischu, kà jastaiga.“

Tad lai mehs sawam wadonam Ar labu, droschu prahtu Bes bailem pakalstaigajam, Winsch behdâs mums ir klahtu: Kas nezihnas, tas nenesis Reis goda kroni Debesis!



Lasitajeem par sinu.

Ar scho numuru issuhtam „Kristiga Wehstnescha noschu peelikumu“ pirmo pusi, tas ir, „Ewangelijuma Dseesmas VIII“. — Gribedami nahkt preti koreem, atlaischam to gimenu lozekleem, kas jau abonè weenu „Kristigu Wehstnesi“ sawâ gimenê, katru „Ewangelijuma Dseesmu“ krahjumu, zik wineem kori wajadsigs, sahkot no VI. krahjuma par 10 kap. gabalâ. „Kristigus Wehstneschus“, kà ari noschu krahjumus, warès pirkt pee korwadoneem, sludinatajeem, kà ari wispahri pee muhsu agenteem. — Weenam otram ir schoreis peesuhtits leelaks „Wehstneschu“ skaits ne kà bij apstellets. Luhdsam ar pahrejeem eksemplareem mehginat mantot jaunus abonentus. Noschu grahmatinas gan luhdsam neisdot par welti. — Otro numuru issuhtisim tikai teem, kas buhs apstellejuschi. — Schim numuram eet lihds „Labà Wehsts“, nahkoscham atkal „Jaunà Deriba ar paskaidrojumeem“. — Paleekam ar sirsnigu kristigu sweizinajumu zeribâ, ka netaupiseet ari schogad puhles, sekmet kristigas rakstneezibas isplatischanos tautâ.

Kihneeschu Jaungada swehtki.

Mahzitajs Julijs Richters apraksta kahdus Kihneeschu Jaungada swehtkus, kurus tas noskatijees Tibetâ, Himalaja kalnos. Schee Kihneeschi bijuschi Budisti. Tà kà daudsi muhslaikà leeliski sahk slawet Buda tizibu, tad nebuhs leeks schis swehtku apraksts. Mahzitajs teiz: „Biju uskahpis weenâ no Himalaja kalnu augstumeem. Atradu preekschâ milsigi daudsi Budistu un tautas, kas sche bij nahkuschi swinet Jaungadu. Schajâ kalnâ bij aprakti daudsi winu swehtajee. Kapu peeminekli un winu apkahrtne bij fanatiski isgresnoti. Wisur bij uszelti masi altari, us kureem dega upuru uguns. Wisi kruhmi bij

pilni ar luhgschanas lapiņam, tapat daudſas luhgschanas lapiņas bij peestiprinatas kahrschu galos. Aiſ leelà altara no raibàm luhgschanas lupatam bij uſzelts milſigs tornis. Wisur redſeja ļaudis pulziņos ſehſcham ſemê. Tee ehda un dſehra un dſehra un ehda wisu deenu, lihdſ tee wairs newareja no weetas pakustetees, waj ari grihļodamees staigaja apkahrt. Neredſeju neko, kas man spehtu atgahdinat kaut ko religiski augstaku. Wiss tikai likàs leezinam, ka zilweki beſ dſihwà Deewa, dſihwo pehz wahrda: „Lai ehdam un dſeram, jo rihtâ mehs mirstam." Sche atspoguļojas purwainà un apmulķinataja budisma wara zilweka deenischķâ dſihwê. Schahdu dſihwi dſihwo Tibeteeschi un wiņu kaimini."

Ar schehlumu mums te japeeſihmè, ka ari daudſi muhsu widû, kas sauzas kristigee, bet naw, dſihwo tà pat kà Tibetes Budisti. Iſdarijuschi sawas religiskàs formas un eeraschas tee sagaida un pawada Jaungadu rihschanâ un plihteschanâ. Tà Kristus naw mahzijis, ta naw kristiga tiziba! 1. Kor. 6, 10. Ihsts kristigs zilweks, kas „peedſimis no augscheenes," sagaida un pawada Jaungadu pawisam zitadi. Tas luhgschanâ uſ zeļeem pateizas Deewam par wisu labu pagahjuschâ gadâ un luhdſ Wiņa palihdſibu ari preeksch jaunâ gada.

Garigais darbs garigâs sapulzês.

Beedra padomi, sewischķi sludinatajeem un swehtdeenas skolotajeem.

Eepasihstinajums.

Sludinatajam un swehtdeenasskolotajam wehl arween muhsu walodâ truhkst peeteekoschu padomu, kà weeglaki un sekmigaki darbu weikt. Tad, beeschi ween leeliskà zeeniba, kas teek peeschķirta wispahri runai un swehtdeenasskolas kahdas klases wadischanai, aptumscho, pat daschreiſ pastum pee malas pahrejos darbus garigâs sapulzês. Tahļak, sapraſt kahdu darbu un paſiht ta wehrtibu spehj ihsti tikai tas, kas pats darbu prot. Luhk tee tee eemesli sekoscheem raksteeneem.

Garigà darba robeschas, uſdewums un galwenais lihdſeklis.

Ko mehs sauzam par garigo darbu? Par garigo darbu mehs sauzam katru kristigi tikumisku, wismihļaki nepeedausigu nodarboschanos, kuras noluhks ir — glahbt zilwekus no wiņu laizigà un garigà posta, mehginat tos atgreest pee Deewa un tos pee Deewa paturet. — Tà tad garigà darba noluhks, uſdewums jeb mehrķis ir, glahbt zilwekus no wiņu laizigà un garigà posta. — Galwenais lihdſeklis, kà scho mehrķi aiſsneegt ir, mehginat atgreest zilwekus pee Deewa un tos pee Deewa paturet. — Schis darbs ir garigs, tapehz ka tas Kungs Jesus pats scho darbu darijis, isleetodams to paschu galweno lihdſekli. Salihdſ. Lk. 4, 18, 19; 5, 32; 19, 10; 24, 46, 47; Mk. 1, 15; Ap. D. 2, 38; 3, 19.

Garigo sapultschu atteezibas uſ garigo darbu.

1. **Garigu sapultschu noſihme ir ļoti leela.** Wisos laikos arween ļauschu sapulzes ir ar ļoti labeem panahkumeem isleetotas daschadu mehrķu aiſsneegschanai. Ari kristigee naw bijuschi kuhtri, isleetot scho wareno lihdſekli sawu mehrķu aiſsneegschanai. Sahkumâ tee ir pulzejuschi kopâ tikai peeauguschos, bet wehlakâ laikâ ari behrnus. Panahkumi arween bijuschi leeliski.

2. **Darbi garigâs sapulzês ļoti daschadi.** Kà jau eerastu un daritu darbu garigâs sapulzês waretu minet religisku nokahrtojumu isdarischanu, luhgschanu, dſeesmu — gan draudſes, gan kora dſeedaschanu — musiku, runu jeb sprediķi, sarunas, Bihbeles stuhdiju, jautaschanu un atbildeschanu, preekschnesumus dſejâ un rakstâ, rokdarbus, daschadu garigas dſihwes parahdibu un garigas dſihwes saimneezisku leetu pahrspreeschanu, mahzischanos darit garigu darbu. Eglites dedſina Seemas Swehtkos jau sen garigâs sapulzês, pehdejâ laikâ wiņâs, atkahrtojot paschu pirmo kristigo draudſchu paraschu, notura mihlestibas meelastus — dſer tehju, waj kafiju kopigi — sahk leetot miglasbildes. Beſ tam par garigu darbu jauskata ari gahdaschana par sapulzeto ehrtibu un mihļu un saprahtigu uſņemschanu. Pehdejâ laikâ, paschâ pehdejâ, sahk garigâs sapulzês uſaizinat atklahti apleezinat, ka nostahjas Kristus pusê, isrihko leelus, warenus dſeesmu swehtkus u. t. t.

3. **Garigais darbs garigâs sapulzês ir tikai lihdſeklis mehrķa aiſsneegschanai** Scho leelo pateesibu gribetos waj kleegtin eekleegt ļaudîs. Beeschi ween dabû nowehrot, ka garigais darbs garigâs sapulzês teek darits it kà tas buhtu pats tas mehrķis. Uſ wisstingrako darbs teek darits eerastos laikos un gluschi tà kà parasts, waj zaur to tuwotos mehrķim, waj ne! Un gadu simteneem daschs darbs garigâs sapulzês teek darits, kam sen wairs naw noſihmes. Teek steeptas, tà sakot, wihram sehna bikſites kahjâ; teek arts ar stakļarklu, kad jau sen lepnee Wahzſemes arkli gahsch ſemi uſ kaimiņa lauka. Ja ar rokam, waj murdu wairs siwis newar dabut, tad jaſwejo ar tihklu; ja tagadejais darbs garigâs sapulzês wairs neweд pee mehrķa, tad jastrahdà kahds zits darbs, jaleeto ziti lihdſekļi. Muhslaikà sprediķis jeb garigà runa garigâs sapulzês eeņem waj galweno weetu, sewischķi ewangeliskos kristigos, bet pirmà kristigà draudſe sawâs sapulzês leetoja wiswairak sarunas un stuhdeja Bihbeli. Salihdſ. Ap. D. 17, 17. 11; 19, 8. 9; 20, 7. Lai esam schai ſinâ ļoti uſmanigi. Lihdſekļi, mehrķa aiſsneegschanai, ļoti mainas. Pehdejâ laikâ sewischķi brihwkàs wahrds un personiga satikſme, apmeklejumi mahjâs, isrunaschanàs weenatnê israhdijuschees par ļoti labeem lihdſekļeem, aiſsneegt kristigo mehrķus.

4. **Runa un swehtdeenasskolas bihbelesstuhdija eeņem sewischķu stahwokli, atteezotees uſ pahrejeem darbeem garigâs sapulzês.** Wispirms wairak ne kà jebkahdu zitu darbu garigâs [illegible]

spehtu pareisi darit. Tad, schee darbi ir loti eewehrojami lihdsekli kristigo mehrku aisfneegschanas nolukâ. Tahlak, schee darbi loti ahtri war iswehrstees par weenkahrschu lihdsekli laika pakaweschanai. Wisu to eewehrojot schee darbi prasa nopeetnu stuhdiju, lai issmeltu winu wehrtibu. Tadehl ari mehs sche winus apskatisim sewischki.

Garigo sapultschu darba strahdneeks.

1. **Winam jabuht atdsimuscham zilwekam.** Nedsihws zilweks nespehj otru darit dsihwu. Kas pats postâ, nespehj otru no posta glahbt. Akls aklam nespehj zelu rahdit.

2. **Winsch nespehj sawu darbu darit, ja tam preeksch darba naw dahwanu.**

3. **Winam jamihlê tee laudis, ko winsch grib glahbt.** Bes mihlestibas „skanigs warsch".

4. **Winam jasin un jasaprot Bihbele.** Kà gan lai kahds spehtu pasazit otram zelu, ja pats nesin zela karti!

5. **Winam jaatstahj katrs atsihts grehks.** Kas to nedara, neder par strahdneeku garigâs sapulzês.

6. **Winam janoklahrto pagahtne** — jaatsihst Deewam katrs grehks un pehz eespehjas jaislabo katra otram darita netaisniba.

7. **Winam jaatstahj wiss, kas wina apsinu dara nemeerigu.** Deewa meeram jadus us tewi.

8. **Winam jaatstahj wiss, kas masina wina eespaidu pee teem laudim, kas tam jaglahbj.** Ir leetas, kas paschas par sewi naw grehks, bet kas otru apgrehzina. No tam jasargas loti, jo apustulis Pahwils teiz: „Ja manam brahlim bariba par peedausischanu, tad es nemuhscham galu neehdischu, lai sawu brahli neapgrehzinaju".

9. **Winam japaklausa Deewa Gara mahjeeneem bes wilzinaschanas** — jaatdodas Deewam gluschi: Atklahti jaapleezina tas Kungs Jesus. Pilniga atdoschanâs ir **luhgschanas waras** noslehpums, jo „ko ween mehs luhdsam, to no wina dabujam, jo mehs turam wina bauschlus un daram, kas wina preekschâ ir patihkams". 1. Jahn. 3, 22.

10. **Winam jabuht Deewa luhdsejam.** Wisa swehtiba nahk no „augscheenes". Wisi leeli wihri ir bijuschi leeli Deewa luhdseji.

Schee nu ir tee stipree pamati, us kureem weenigi spehj attihstitees sekmigs darbs garigâs sapulzês, ja strahdneeks darbu mahzijees. Pirms mahzamees darbu, eepasinamees ar scheem nosazijumeem, lai neweens sewi newiltu un jau paschâ sahkumâ skaidri spehtu sinat, waj winsch strahdâs ar sekmem, waj ne. Un tad nu pee muhsu darba — mahzisimees strahdat garigo darbu garigâs sapulzês, ihsti garigo runu un swehtdeenasskolas bihbelesstuhdiju.

Garigais darbs un Bihbele.

1. **Garigà darba pamats un noteizejs ir Bihbele.** Garigà darba mehrkis, kà sinams, ir glahbt zilwekus no winu laizigà un garigà posta. Galwenais lihdseklis, ka scho mehrki sasneegt, ir atgreest zilwekus pee Deewa un tos pee Deewa paturet. Atgreest nu zilwekus pee Deewa un tos pee Deewa paturet spehj weenigi — pasludinot un mahzot ewangelijumu jeb labo wehsti un pascham dsihwojot pehz tàs. Labakas sapraschanas dehl teiksim scheit, ko sauz par labo wehsti. Par labo wehsti sauz to leelo, brihnischko pateesibu, ka Jesus, tas swaiditais — Kristus, Deewa dehls pats, mirdams zilwezes weetâ un par zilwezes noseegumeem, ir salihdsinajis zilweku ar Deewu un isgahdajis zilwekam eespehju tikt walâ no wina laizigà un garigà posta un bes tam isgahdajis zilwekam neissakamus labumus — zilweks spehj „dsihwot muhschigi", spehj tapt „Deewa behrns", dabù brihnischku, pahrdabigu spehku, isturet dsihweszihnâ, nesakimt un palikt brihws — un ka zilweks pateesi spehj peesawinatees Jesus isgahdato salihdsinaschanu un labumus un pateesi tikt walâ no sawa laizigà un garigà posta un dsihwot pateesâ brihwibâ, ja tikai winsch ispilda tos nosazijumus, ko Jesus noteizis. Kas nu peenem ewangelijumu jeb labo wehsti un isleeto to, tas atgreeschas pee Deewa un paleek pee Ta un teek ari walâ no sawa laizigà un garigà posta. *Labà wehsts* — ar *swesch wahrdu issakotees* — *ewangelijums* — nu ir *usrakstita grahmatâ*, ko *sauz par Bihbeli*. Naw weeta sche, daudsi ko sazit par scho grahmatu, atsihmejam sche tikai, ka schai grahmatai deewigs zehlonis. Ja nu zilwekus newar glahbt zitadi no winu laizigà un garigà posta, ka atgreeschot tos pee Deewa un paturot tos pee Ta un ja zilwekus atgreest pee Deewa un paturet pee Ta newar zitadi, ka pasludinot un mahzot labo wehsti un dsihwojot pascham pehz tàs un ja scho wehsti newar dabut sinat zitur, ka tikai no Bihbeles — tad pats par sewi saprotams, ka garigà darba strahdneekam jaleeto Bihbele pascham un jadod ta teem, ko winsch grib glahbt no winu laizigà un garigà posta, un japadara ta par wina darba pamatu un noteizeju.

2. **Neween Bihbele jadod laudim, bet ar winu tee ari jaeepasihstina un ta jadara teem saprotama un jaisleeto winas stahsti un mahzibas.** Bihbelê naw tikai teeschas *mahzibas* — „dari tà un tà" — bet ari — war teikt, loti daudsi, waj pat leelakà dala Bihbeles satura — atstahsti par zilweku, gan launo, gan labo, par ta Kunga Jesus *dsihwi* un darbeem un nahwi. No Bihbeles stahsteem par lauschu dsihwi pascham ir jaatteezina mahzibas. Tad — un tas ir tas brihnischkigakais un sihmigakais, ko war teikt par Bihbeli — neween Bihbeles stahsti par lauschu dsihwi, bet ari winas mahzibas saistas ar laudim, *kas pateesi dsihwojuschi*. Mahzibas ir dotas arween sinameem, wehsturigeem laudim, stahstits teek par sinameem laudim un newis wispahri. Tà tad Bihbele naw romans, dsihwes tehlojums un kahda prahtoschana, kà jadsihwo, bet gan deenischkà, pateesà dsihwe un dsihweem, sinameem laudim dotas mahzibas — *wehsture*, newis eedoms. Wisa ta dabigà seka ir,

ka garigam ſtrahdneekam ir *japahrſtrahdà* Bihbeles ẜaturs, ir jaatbild teem, pee kureem wiꞥẜch ſtrahdà, jautajeens: „Ko mehs no ta un ta Bihbeles ſtahſta mahzamees, kà mums jaẜaprot wiꞥeem łaudim dotà mahziba?“ ar ziteem wahrdeem iſẜakotees, garigam ſtrahdneekam *jaiſleeto* Bihbeles ſtahſti un mahzibas preekẜch ẜawa laika łaudim un *jaatwaẜina mahzibas* no Bihbeles ſtahſteem un mahzibam ẜawa laika wehſturigeem, ſinameem łaudim, deeniẜchkai dſihwei. Saprotams, tas rada garigam ſtrahdneekam darbu. Tad, tà kà Bihbele ir ẜarakſtita gadu ẜimteꞥus atpakał un ne muhẜu ſemê, łaudîs un eeraẜchâs, tad wiꞥa muhẜlaika zilwekam naw beſ pamahzijuma labi ẜaprotama, wismaſ, daudſ dahrgumu wiꞥâ paleek apẜlehptu, ja tos nezeł deenasgaiẜmâ leetpratejs un Bihbeles paſinejs. Luhk, ẜchee apſtahkli praẜa 1. Bihbeles ſtahſtu un mahzibu *ſinaẜchanu*, eepaſihẜchanos ar teem, un 2. wiꞥu *ẜapraẜchanu* un 3. wiꞥu *iſleetoẜchanu* muhẜu dſihwê.

3. Bihbeles mahzibu — labo wehſti ẜewiẜchki ẜekmigi war paẜneegt łaudim zaur runu un ẜwehtdeenasẜkolas, teikſim — wispahri Bihbeles ſtuhdiju. Tiklab runatajs, waj kà wiꞥu ari ẜauz — ẜludinatajs, kà ari ẜwehtdeenasẜkolotajs, waj Bihbeles ſtuhdiju waditajs jeb tàs iſẜkaidrotajs nu mehgina ẜawus klauẜitajus eepaſihſtinat ar Bihbeli, darit wiꞥas mahzibas un ſtahſtus ſinamus un ẜaprotamus un iſleetot wiꞥus preekẜch ẜaweem klauẜitajeem. Kas ẜawu darbu *labi prot*, tam ir labi panahkumi. Tà tad atkal mehs ẜche atduramees, ka ẜcho darbu ir jamahzas. Mahziẜimees tad nu ẜcho darbu — pahrrunaẜim pirmis runu jeb garigo runu, tad ẜwehtdeenasẜkolotaja bihbelesſtuhdiju.

Garigà runa garigâs ẜapulzês.

1. Garigo ẜapultẜchu garigàs runas mehrkis ir glahbt zilweku no wiꞥa laizigà un garigà poſta.

2. Garigà runa weenâ reiſâ ẜpehj zilweku tikai pa dałai peeweſt ẜawam mehrkim. Sinam jau, ka wispahri garigà darba mehrkis ir, glahbt zilweku no wiꞥa laizigà un garigà poſta. Scho mehrki aiẜneedſ, atgreeſchot zilweku pee Deewa un to pee Deewa paturot. Atgreeſt zilweku pee Deewa un to pee Deewa paturet ẜpehj tikai paẜludinot un mahzot labo wehſti, ewangelijumu, un dſihwojot pehz tàs. Weena no eeteizamakà weetam, labo wehſti paẜludinat, ir garigàs ẜapulzes. Weens no eeteizamakeem weideem, kà labo wehſti paẜludina un mahza, ir runa. Lai pilnam ẜpehtu zilweku atgreeſt pee Deewa un to pee Deewa paturet un tà wiꞥu glahbt no wiꞥa laizigà un garigà poſta, tad ir wajadſigs, paẜludinat un mahzit wiẜu labo wehſti. Weenâ runâ wiẜu labo wehſti nekad neẜpehj paẜludinat un mahzit. Tà tad ari garigà runa weenâ reiſâ neẜpehj atgreeſt zilweku pee Deewa un to pee Deewa paturet un lihdſ ar to ta neẜpehj weenâ reiſâ glahbt zilweku no wiꞥa laizigà un garigà poſta. Tà tad garigai runai weenâ reiſâ arween jaaprobeſchojas tikai uſ weenas labàs wehſts dałas paẜludinaẜchanu — wiꞥai jaiſwehlas no ẜawa galwenà mehrka kahdu dału un japadara to par tàs reiſas mehrki.

3. Garigàs runas mehrkis weenai reiſai kaut kahdâ ſiꞥâ ir zeẜchâ ẜakarâ ar wiꞥas wispahrigo mehrki. Skatotees uſ garigà darba un tà tad ari garigàs runas galweno mehrki — wispahri *wiꞥas mehrki*: glahbt zilweku no wiꞥa laizigà un garigà poſta — naw gruhti eedomatees garigàs runas mehrki weenai reiſai. Tikai peemehra dehł mineẜim ẜcheit daſchus no ẜcheem mehrkeem. Wispirms — *zilweka poſts*. Daſchs labs nemaſ nenojauẜch, ka wiꞥẜch ir poſtâ. Runataja jeb runas mehrkis nu ir rahdit, ka zilweks pateeẜi ir poſtâ. Ja zilweks ẜawu poſtu neapſinas, tad tak welti tam ſtahſtit par glahbẜchanu, jo wiꞥẜch to nepeeꞥems, tapehz ka domà to newajadſigu. Tahłak — *zilweka ẜaudetais kehniẜchkigais ſtahwoklis*, tas ir, tas ſtahwoklis preekẜch eekłuhẜchanas poſtâ. Schi ſtahwokła atgahdinaẜchana aiẜkar tàs maigakàs ſtihgas zilweka ẜirdî un rada neiſẜakamu reebjumu pret tagadejo gruhto ſtahwokli un ilgas pehz labakas dſihwes. Tad — *eeẜpehja zilwekam glahbtees no ẜawa poſta*. Ko palihdſetu rahdit zilweka poſtu, ja neẜpehtu ẜazit, ka zilweks war tikt glahbts? Ja naw glahbẜchanas, tad labak neteikt ne wahrda, jo teizot par poſtu, no kura neẜpehj iſbehgt, poſts teek leelaks jo tad wairojas ẜahpes. *Zilweks pats neẜpehj glahbtees no ẜawa poſta; kahdam zitam tas jaiſglahbj.* Ir tatẜchu breeẜmigi, redſot zilweku mozamees, lai iſglahbtos, bet neẜpehjot un nokawejot laiku un iſdewibu, meklet zita glahbẜchanu! Tad — *Jeſus Kriſtus zilweku glahbejs*. Tahłak — glahbẜchanas peeẜawinaẜchanàs noẜazijumi. Tad — glahbejs muhs mihlè. Tad — dahwanas, ko glahbejs mums dod. Tad — lihdſekli, kà tikt wałà no poſta galigi: Wiꞥa preekẜchſihme, luhgẜchana, wiꞥa noẜazijumi u. t. t.

4. Garigà runa atbalſtas uſ Bihbeles. Tà kà labo wehſti dabù ſinat no Bihbeles — Bihbele preekẜch mums ir labàs wehſts pirmrakſts, pirmawots — tad tihri dabigi, ka garigà runa atẜauzas uſ Bihbeli, atbalſtas, pamatojas uſ tàs. — Garigàs runas atbalſtiẜchanàs uſ Bihbeles nu mehdſ buht trijada. 1. Runatajs ar ẜawu runu *eepaſihſtina* ar kahdu ẜaturâ ẜakarigu Bihbeles dału — weenu, waj wairakeem Bihbeles pantiꞥeem — iſẜkaidro to un *iſleeto* iſẜkaidroto mahzibai preekẜch ẜaweem klauẜitajeem, ſtingri turedamees nokahrtotas domaẜchanasrobeſchâs, un tà paẜludina un mahza kahdu labàs wehſts dału. Schahdu garigu runu ẜauz par *Bihbeles iſẜkaidroẜchanas runu* jeb ẜprediki, ẜweẜchâ wahrdâ par homiliju jeb analitiẜko diſpoſiziju jeb nokahrtojumu. — 2. Stingri turedamees nokahrtotas domaẜchanas robeſchâs, runatajs ẜawâ runâ runà par kahdu labàs wehſts dału, kuras galwenais ẜaturs, preekẜchmets, iſteikts tajâ Bihbeles dałâ — weenâ, waj wairakos Bihbeles pantiꞥos — uſ kuras tas atbalſtas. Tà tad ẜchahdâs runâ s

runatajs nerunà par kahdas Bihbeles daļas wi∫u ∫a-turu, bet tikai par to labàs wehsts preek∫chmetu, ko tas ∫ew iswehlejees un kura teeschà e∫amibu apstip-rina Bihbeles pantinsch, waj pantini, uf ko tas atbal-stas jeb pamatojas. Uf Bihbeles tas at∫peeschas tikai, lai rahdìtu, ka wina ∫ludinaschana un mahziba dus uf Bihbeles pamata — ir daļa no labàs wehsts. Schahdu runu ∫auz par ewangelijuma jeb labàs wehsts preek∫ch-meta runu jeb ∫prediki, ∫weschà wahrdà ∫intetisko dispoziziju. Bihbeles isskaidroschanas runa un labàs wehsts preek∫chmeta runa katra no ∫awas pu∫es, gluschi pretejas, pa∫ludina un mahza weenu un to pa∫chu labo wehsti — pirmà istir∫a uf Bihbeles pamata kahdu la-bàs wehsts daļu un tad kopo winu, otrà kahdas labas wehsts kopoto jeb ∫inteseto daļu uf Bihbeles pamata istir∫a jeb analise. — 3. Turedamees nokahrtotas do-maschanas robeschàs, runatajs ∫awà runà runà par kahdu labàs wehsts daļu, kuras galweno ∫aturu jeb preek∫chmetu, kà ari galwenà ∫atura ∫adaļijumu jeb preekschmeta istirsajumu ∫akàs nemot no kahdas ∫aturà ∫akarigas Bihbeles daļas — weena, waj wairakeem pantineem. Tà tad runatajs runà par kahdu labàs wehsts preekschmetu, atbalstidamees uf Bihbeles daļu, kas taisni pate pa∫ludina un mahza to, ko runatajs runà. Saprotams, runatajs eepafihstina ar iswehleto Swehto Rakstu gabalu, isskaidro to un katrà ∫inà attee-zina no isskaidrotà tagadejam laikam un tagadejeem ļaudim mahzibas. Skaidri redsams, ka ∫chahdà runà mehgina ∫akopot tiklab Bihbeles isskaidroschanas, kà ari labàs wehsts preekschmeta runu. Tadehļ ari ∫chahdu runu jeb ∫prediki ∫auz par ∫intetiski analitisko jeb Bih-beles runu.

(Turpmak wehl.)

Augschup raugees!

Druhmu domu pawedeeni
Zits zaur zitu wijas . . .
Atminas par mirkleem dahrgeem
Klu∫àm ∫ahpem mijas . . .

Dwehsele, kam tew wehl lolot
Sapni issapnotu?
Augschup raugees! Redsi, tahlè
Mehrki apskaidrotu.

Pehz Ta weena rokas ∫needsi —
Wi∫as ∫ahpes ∫udis,
Un pahr tewi debeschkiga
Meera dwehsma pluhdis.

*

Deg dwehsele kwehloschu ilgu leesma,
Skan aus∫is putnina weentuļa dsee∫ma.
Tur tahlumà ∫eme tik krahschni mirdf,
Turp wehlas nokļuht maldoschà ∫irds.

Teodora.

Apustula Pehtera runa ahrkahrtigàs religis-kàs parahdibàs.

Apustulu Darbos 2. nodaļà no 14 — 39. pantinam.

Kristigai tizibai isze∫otees zilweze un tà tad ari Juhdu tauta bij nonahkusi ∫tahwoklì, kur tai gribot negribot ar ruhktumu, ∫chehlumu un nemeeru ∫irdì bij ∫aissauzas: „Tà wairs newar! Dodat mums ko labaku, jeb mehs nenemsim wairs neko no ta, ko tagad dodat!" Ih∫i ∫akot, Juhdu tauta un wi∫a zilweze ∫tahweja preek∫ch pilniga bankrota, pilnigas katastro∫as! Wispirms laizi-gais ∫tahwoklis Juhdu tautà. Ro∫peesti, issuhkti nizi-nati un kirzinati bij Juhdi laizigà ∫inà tiklab no Ro-meescheem, ∫emes waldineekeem, ka ari no pa∫chu tautee-scheem, kas eenehma augstaku ∫tahwokli tautà, waj ari bij bagati laizigàs mantàs. Tad — ari garigà ∫inà Juhdu tauta bij pilnigi neapmeerinata. Ahrigi garigà ∫inà bij wi∫a wairak neka jeb kad. Bij krahschns deew-nams Jeru∫alemè, krahschnaks par Salamana deewnamu — kehninsch Erodus gadu desmiteem winu bij padarijis par tik warenu — bij preesteru un rakstu mahzitaju gana, pat netruhka daschu augsti mahzitu wihru, kuru wahrdi rakstiti pirmà weetà Juhdu wehsturè; bij upuru bes gala; bij ∫kaistas ∫inagogas jeb Juhdu basnizas neween zitàs Juhdu pilsehtàs, bet wi∫à ta laikà pasihstamà pa∫aulè, kur tikai Juhdi dsihwoja; ∫en bij isnihzinati elku altari un tehli — wi∫i atsina tikai weenu Deewu — Jehowu, to Kungu. Un tatschu Juhdu wihra ∫irds ∫alka un ∫lahpa, jo ta religija, ko pa∫needsa tautai, bij tuk∫cha, pilnigi tuk∫cha, bes ∫pehka. Un ahrigais ∫po∫chums uf ilgumu newaldsina zilweku — zilweka ∫irdi tas ne-kad naw waldsinajis! Pateefibas Mute par Juhdu ta laika preestereem un winu religiju issakàs: „Juhs e∫at lihdsinami nobalteteem kapeem. Juhs ais∫lehdsat debe∫u walstibu zilwekeem pa∫chi ne-ee-eita un neļaujat eeeet teem kas grib tikt eek∫chà." Mat. 23, 1 — 38. Sekas no tautai pa∫neegtàs religijas bij tàs, ka „daudseem weh-ders bij par deewu", tas ir, daudsi nelikàs par religiju ne ∫inis — netizeja, ka e∫ot Deews un dsihwoja baudu dsihwi. — Schajos behdigos apstahklos us∫tahjàs pirms Jahnis Kristitajs, tad Jesus ar Saweem mahzekleem un tas, ko wini mahzija, ∫azija, un winu preek∫chsihme maj pa ma∫am eedwe∫a tautà zeribu, tikt walà no tautas laizigà un sewischki garigà posta. Schi zeriba ais∫needsa ∫awu augstako ∫tahwokli tà ∫auktos pirmos Wa∫aras Swehtkos, tai deenà, kad nodibinajàs pirmà kristigà drau-dse ar 3000 lozekleem. Ne∫katotees uf „ruhk∫chanu it kà no bree∫miga wehja", ne∫katotees uf „dalitàm mehlem it kà uguni, kas nolaidàs uf Jesus mahzekleem", ne∫ka-totees uf „runa∫chanu zitàm mehlem" — wi∫s tas tik bij, ja tà drihk∫t teikt, reklama, u∫manibas modina∫chana, ari ahrigais ∫po∫chums — tauta nomanija winà eeweh-rojamà deenà uf Jesus mahzeklu ∫ejam patee∫u laimi, ∫irdsmeeru un drof∫mi dsihwes zihnà, ∫pehku, kas teem

truhka, un dſirdeja no winu mutes, ka mahzekleem peedoti grehki, ka tee Deewa behrni, ka tee ſwabadi no poſta. Luhk, tas bij tas, kas modinaja ſewiſchki religiſkos, deewbijigos łaudis jautajumus, ko tee paſchi neſpehja atbildet, un iſſauza tukſchgalwos ſeklos ſmeeklus: „Tee ſalda wihna pilni!“ Schajâs ahrkahrtigâs religiſkâs parahdibâs nu apuſtulis Pehteris atbild nopeetneem waizatajeem winu ſirds jautajumus un iſſkaidro teem to, ko tee neiſprot, lai ari paſchi taptu laimigi it kà Jeſus mahzekli.

Pirms mehs eedſiłinajamees apuſtuła Pehtera runâ lai ir atłauts mums ſazit, ka mehs wismaſ garigâ ſinâ pilnam eſam taî paſchâ ſtahwoklî kà Juhdu tauta, kriſtigai draudſei iſzer tees. Lai neapſlehpjam tautai ſcho muhſu breeſmigo ſtahwokli un lai no Deewa puſes neeedroſchinajamees eet wehl tahłak tos zełus, ko ejam. Łoti bailes, waj tik par mums jau naw dots tas pats ſpreedums, kas tika dots par Juhdu religijas aiſſtahweem Jeſus laikâ: „Juhs eſat lihdſinami nobalteteem kapeem!“ Wehl nekad naw bijuſchas kriſtigai draudſei tik krahſchnas un leeliſkas baſnizas un tik pulku; wehl nekad tai naw bijis tik daudſ mahzitaju un teologijas dakteru un profeſoru un pateeſi warenu wihru kà tagad; wehl nekad tai naw bijis tik daudſ tizibas iſſkaidrojumu un neſin kahdu rakſtu par religiju kà tagad; wehl nekad tai naw bijis tik daudſ lihdſekłu pee rokas, weizinat kriſtigo tizibu kà tagad; wehl nekad kriſtigee łaudis naw tik brihwi bijuſchi no paganiſma, rupjà paganiſma eeſpaida — elku deeweem, mantizibas — kà tagad! Bet tagadejais, wiſpahrigais kriſtigums ir tukſchs, beſ ſpehka! Tauta wiſpahri ir pilnigi poſtâ. Ta wahrtas netiklibas, dſerſchanas, naida dubłos un wiſpahri „dara meeſasdarbus,“ Gal. 5, 19 — 21., un kà ſlihkonis kêras pee ſalmina, waj ari nedara neko. Tautai naw grehka peedoſchanas apſinas; zilweki mirſt ar ſchehleem baiłu kleedſeeneem uſ luhpam! Kahds brihnums, kad łaudis atmet Deewu un pat noleedſ to? Waj kriſtigas religijas uſdewums naw glahbt zilweku no wina laizigà un garigà poſta? Ir gan un wina ari to ſpehj, bet tagadejai wiſpahrigai kriſtigai religijai ir paſudis winas eekſchejais ſpehks — Swehtais Gars — ta ir zilweku taiſits lukturis beſ eljas! Kriſtigà draudſe naw ſekojuſi Deewa walſts attihſtibai un Swehtà Gara ſpehks ir bijis ſpeeſts atſtaht dſihwokli, kas nowezojees. Tagadejais wiſpahrigais kriſtigums zeeſch grehku, *kas paſtahwigi turpinajas*, ſawâ widû un paſludina tam pehz daſchàm zeremonijam pilnigu peedoſchanu. To Kriſtus nekad naw mahzijis! Tagadejais wiſpahrigais kriſtigums glauda miljonarus un glauda nekahrtigo ſlinko ſtrahdneeku. To Kriſtus nekad naw mahzijis! Ta naw kriſtiga tiziba! Kamehr tos mehs ſaukſim par kriſtigeem, tikmehr lai neņemam łaunâ, kad kriſtigai tizibai atgreeſch muguru. Ne ar waru kriſtiga tiziba ko praſa, ne ar waru! Labprahtigi miljonars lai dod no ſawas bagatibas tam, kam truhkſt, kam naw maiſes reezena. Ja winſch to nedara un pats iſſchkehrſch ſawu bagatibu, tad winu nedrihkſt ſaukt par kriſtigu zilweku! Ja ſtrahdneeks neſtrahdà kahrtigi, winſch naw kriſtigs zilweks! Ari mums jaiſſauzas, ſkatotees uſ muhſu dſihwi: „Tà wairs newar! Dodat mums ko labaku, jeb mehs neņemſim neko no tà, ko juhs dodat!“ — Un tad, ari muhſu laikos tu ſaſtapi weenu otru, kas tew eedweſch zeribu, ka mehs ſpehjam gan tikt wałâ no muhſu laizigà un garigà poſta. Tee ir religiſki łaudis, tee tiz dſihwam, wiſſpehzigam Deewam; uſ winu ſejas laſama laime un meers; tee ſakàs dabujuſchi grehku peedoſchanu. Un pateeſi, daudſi no wineem ir bijuſchi rupji grehzineeki un tagad brihwi no grehka! Tàs ir ahrkahrtigas, religiſkas parahdibas. Daudſ wairak! Nahk brihniſchkas ſinas no wiſàm paſaules malam — eeſahkotees no Wehlſas Anglijâ — par brihniſchkigàm łauſchu atgreeſchanam pee Deewa, pulku atgreeſchanam, ja tà grib ſazit. Ko noſihmè tas muhſu deewleedſigâ laikmetâ? Tà kà ſchis religiſkàs parahdibas lihdſigas tàm, kas notika apuſtuła Pehtera laikâ un kuras Pehteris iſſkaidroja ſawâ runâ ar łoti leeleem panahkumeem, tad ari mums neatleek nekas zits, ka Pehtera atbildê, ko tas dewa ſawa laika łaudim, meklet ari ſew atbildi. — Sawâ runâ apuſtuls Pehteris 1. atteezina ahrkahrtigàs religiſkàs parahdibas uſ praweeſcha Joeła papreekſchſludinajumu, 2. peerahda, ka Jeſus ir tautai apſolitais un ilgi gaiditais glahbejs un 3. praſa atgreeſchanos un kriſtibu, lai zilweks ſpehtu ſaneimt ſawas augſtakàs mantas. Eedſiłinaſimees nu wina runâ.

1. Apuſtulis Pehteris atteezina ahrkahrtigàs religiſkàs parahdibas uſ praweeſcha Joeła papreekſchſludinajumu. Pehterim netizeja Juhdu tauta, Pehteris taî laikâ, kad winſch runaja, tautai nebij nekas — winſch jau pat nebij garidſneeks, tikai ſwejneeks winſch bij tautas azîs — bet ja apuſtulis Pehteris ſpehja peerahdit, ka tas, ko winſch ſaka, atbalſtas uſ Wezàs Deribas, tad wina runai bij ſpehks un noſihme, jo Wezai Deribai tauta tizeja. Tauta tizeja — ihſi iſſakotees — ne Peterim, bet Joelim. Waj nu Pehteris ſpehs peerahdit, ka winas parahdibas ir weenkahrſchi Joeła papreekſchſludinajuma peepildijums? Pateeſi Pehterim newajadſeja daudſ *pee*rahdit, winam tik wajadſeja *aiſ*rahdit, ka winas parahdibas ir praweeſcha Joela papreekſchſludinajuma peepildijums, winam wajadſeja atteezinat tikai, jo ahrkahrtigàs, religiſkàs parahdibas ſedſin ſedſàs ar Joeła papreekſchſludinajumu, rokam tauſtami bij ta peepildijums. Ruhkona, ugunigàs mehles, ſweſchu walodu praſchana nebij łautkas zilwezigs, bet gan no Deewa — Swehtà Gara darbs, Swehtà Gara iſleeſchana. Wihri no tautas, no weenkahrſchàs tautas teiza to, ko lihdſ tam laikam bij teikuſchi tikai ar Deewa Garu ſwaiditee praweeſchi un warbuht daſchi rakſtu mahzitaji un preeſteri. Waj ta nebij Swehtà Gara iſleeſchana „uſ wiſu meeſu, uſ kalpeem un kalponem?“ Un waj

Jesus mahzekļu waigi nestaroja tai paschâ preekâ un deewigâ gara atspihdumâ, kahds bij reif Mosum us sejas, kad tas nonahza no Sinai kalna, kur bij runajis ar Deewu? 2. Mos. 34, 29. 30. Droschi ween Pehtera sapulzes nopeetnee ļaudis bij pahrleezinati, ka winas parahdibas ir Joela papreekschsludinajuma peepildijums — kautkas no Deewa, ne no zilwekeem.

(Turpmak beigas.)

Pilnigs meers.

Jaun-Selandê, kahdâ wakara sapulzê kahda dahma man pasneedsa wehstuliti ar sekoscho saturu: „Waj ir weeta, kur es spehtu atrast meeru sawai dwehselei? Ilgi esmu mekleju si meeru. Esmu to mekleju si bagatibâ, bet neesmu atradusi. Mekleju to sabeedribâ un draudsigos sakaros un neesmu to atradusi. Esmu to mekleju si isprezâs, bet welti. Tad mekleju to sinibâ un mahkslâ, zeļojumos no weenas semes otrâ, jo paschulaik atgreeschos no zeļojuma, kas steepâs ap wisu semes lodi, bet meeru preeksch sewis neesmu atradusi. Waj warat man sazit kur un waj maf waru atrast meeru un apmeerinaschanu?"

Wehstulei nebij paraksta. Lasiju wehstuli sapulzei preekschâ un saziju: „Waru schai dahmai sazit, kur wina schowakar pat war atrast pilnigu meeru un apmeerinajumu sawâm dwehseles zihnam. Wina to war atrast pee Jesus." „Kas dsers no ta uhdens, ko es tam doschu, tam neslahps muhschigi; bet tas uhdens ko es tam doschu eeksch wina taps par uhdens awotu, kas werd us muhschigu dsihwoschanu." Jahn. 4, 14.

Pehz sapulzes beigam man preenahza kahda dahma un sazija: „Es rakstiju Jums to wehstuli." Nahdiju nu tai pestischanaszeļu no Bihbeles wehl skaidraki. Wina saprata un peenehma Jesu par sawu pestitaju. Nahkoschâ wakarâ ta uszelâs sapulzê un apleezinaja, ka tai tagad sirdî pilnigs meers, ka ta apmeerinata zaur Jesu.

D. Torejs.

Kronika.

Rigâ, Mateus Bapt. draudses nama telpâs tika no 6—8. dezembrim 1908. gadâ notureta Latw. Bapt. swehdeenasskolotaju konferenze. Galwenâ deena bij 8. dez. Suhtnu sanahkuschu bij bagatigi — kahds simts. Konferenzes galwenais darbs bij statutu apspreeschana dibinamai swehdeenasskolu sabeedribai un paschas sabeedribas dibinaschana. Pahrspreeduschi K. Ruschewiza un Kurzita statutu preekschlikumus un aisrahdijuschi us swarigako, sapulzetee uszeļa statutu galigu isstrahdaschanu wehlamai preekschneezibai. Preekschneezibâ eewehl: J. Kurzitu, J. Jukli, K. Ruschewizu un W. Felleru. Weetto preekschneezibas lozekļi wehlês draudschu sabeedribas preekschneeziba no sawa widus. J. Kurzitu iswehl par preekschneeku. Jagaida wisâ drihsumâ statuti.

Jelgawas Baptistu draudse noswineja 14. dez. 1908. sawus 25 gadu draudses pastahweschanas swehtkus un lihds ar to atmineja ari, ka preeksch apmehram 25 gadeem Deews tai palihdsejis tikt pee tagadejâ sapulzes nama un wehrtâ, plaschâ semes ihpaschuma pee Kanengihseru eelas. Rihta sapulzê, peeturedamees pee 122. Dahwida dseesmas sprediki sazija Baptistu draudschu sabeedribas preekschneeks J. Inkis. Ļoti weikli un sekmigi winsch isswehla preekschmetu: Baptistu uszitiga draudses lozekļa mihlestiba us sawu draudsi. Pehzpusdeenâ, swehtku sapulzê, kâ weesis runaja J. Kurzits, Wentspils Baptistu draudses otrais sludinatajs, ar leelu sajuhsmu un peekrischanu par wahrdeem: „Turi, kas tew ir, ka neweens tawu kroni neatnem" un dseedaja weesu koris no Rigas Mateus draudses, korwadona Tahlmana wadibâ. Ari weetejee spehki, sewischki koris, nestahweja dihkâ. Swehtki bij ļoti labi apmekleti. Daudseem bij jagreeschas us mahjam, neatraduscheem weetas sapulzê. — Waldsinoschs sewischki bij pahrskats par draudses wehsturi, ko pasneedsa draudsessaimneeks J. Alksnis. Schemais iswilkums. 1874. gadâ Krona Wirzawas apkahrtnê dsihwo pirmais Jelgawas Baptistu draudses lozeklis, Janis Jansons. Drihs ween winsch aiseet sawa Kunga meerâ. Us paglabaschanu eeradas toreisejs Rigas Baptistu draudses sludinatajs J. Rumbergs lihds ar kori. Wairaki pahreet Baptistos, teek nizinati un wajati. Zaur Rumberga gahdibu 1877. gadâ teek panahktas teesibas us pastahwigu sapulzes weetu Krona Wirzawas muischas mahjâs, kur paleek lihds 1879. gadam. Lozekļu skaits 40. 1879. gadâ sapulze teek pahrzelta us Jelgawu Katoļu eelâ. 1882. gadâ teek buhwets nams pee Kanengihseru eelas us paschu ihpaschuma, kas ir 400 kwadratasis leels. Ihpaschums maksâ 1204 rubļi, jaunbuhwetais nams 2460 rubļus. Draudseslozekļi, kas wisi masturigi, tuhlin samet 544 rubļus, zits paleek kâ parads. Lozekļu skaits gadu wehlak 152. 1883. gadâ nodibinajas pastahwiga Jelgawas Baptistu draudse. Lihds tam gadam Jelgawas Baptisti tikuschi uskskatiti kâ sars jeb stanzija pee Rigas Baptistu draudses. Kâ draudses zentigakee darbineeki lihds draudses dibinaschanai minami Anšis Putnehrglis, Frizis Otis, J. Ibergs, J. Stolzers, K. Kleinbergs. Draudses tagadejais stahwoklis schahds: Draudses lozekļu skaits 178, neeeskaitot Baptistu behrnus, kas wehl naw usnemti draudsê; swehdeenasskola ar 147 skoleneem un 8 skolotajeem, wirsskolotajs Preede; dseedataju koris ar 38 dseedatajeem, korwadonis J. Kronis, palihgs E. Kuhlbergs; jauneeschu beedriba ar 40 lozekļeem, preekschneeks Preede; prezeto mahsu beedriba ar 38 beedrenem, preekschneeze Jeschewitz. Draudses nekustinams ihpaschums 7020 rubļu, kustinams 200 rubļu, parads 870 rubļu. Pagahjuschâ gadâ naudas eenehmums 1190,76 kap. No 1874.—1908. g. kristiti 406 lozekļi. Draudses lozekļu skaits tâ tad tagad buhtu daudf prahwaks ne kâ winsch

ir, ja draudseslozekli pastahwigi neaiszekotu us zitām Baptistu draudsem. Draudsespreekschneeki jeb sludinataji schai laikā bijuschi weens pehz otra schahdi: J. Kuhlbergs, J. Eichmanis, E. Bilerts, A. Fetlers, M. Rihks, A. Klawinsch, H. Redins. Tagadejais preekschneeks P. Lauberts. Draudsesstanzijai Dobelei apmehram 30 lozekļu — jauns darba lauks.

Mihlgrahwī augusta mehnesī 1908. nodibinajās Rigas Ewang. Atturibas Beedribas „Silā Krusta" nodaļa ar ļoti moschu darbibu W. Ewerta kā atdaļas preekschneeka wadibā. Nodaļas glihtajās, ehrtajās telpās tschakli katru swehtdeenu pulzejas jauni un wezi kopā, gan us Bihbeles stuhdiju, gan dseedaschanu, gan zitu ko leetderigu. Nodaļas kora waditaja un ehrgelneeze ir Lihna Sehl. Tā mums sinu nodaļas preekschneeks W. Ewerts.

14. Dezembrī pag. g. eegahja sawa Kunga meerā mahzitajs **J. Dammans**. Dammans bij weens no Wahzijas tizigo Luteranu eewehrojamakeem wihreem. Ilgus gadus tas isdewa laikrakstu „Licht und Leben", kurā besbailigi usstahjas pret formu un wahrda kristigumu. Sewischki ewangeliskās draudsibas ļaudīs — pee mums winus pasihst sem „Silā Krusta" waj „Jauneeschu Pulzineem" — Dammana peemina ilgi neissudis. Meers wina pihschļeem!

Nowgorodas Baptistu draudses notureja no 10—18. dezembrim 1908. bihbeleskursu kahdā no sawām draudsem, Laschinē. No Baltijas kursā par skolotaju peedalijās W. Fetlers.

Breesmiga semestrihze ir bijusi Italijā 16. dezembrī 1908. Mesinas pilsehtas diwas treschdaļas aisgahjuschas bojā, Redschija, Kalabrija, Bagnare un Palmi galigi ispostitas. Pehz awischu sinam 200 tuhkstoschi zilweku atraduschi galu. Waj schai semestrihzei un daschām eepreekschejām naw tik sakars ar Mt. 24, 7?

Apskats.

No 3—15. februarim buhs **bihbeles kurss** Leepajā, Nazaretes basnizā. 2. febr. gaida kursistus sanahkam. Mahzibu pasneedseji schahdi: J. A. Freijs un W. Fetlers runās par eepreeksch nenoteikteem preekschmeteem, J. Inkis pasneegs mahzibas par sprediķoschanu, pareisrakstibu, lasischanu, J. Swars par tikumibu, J. Eidemans wadīs rihta luhgschanas, K. Ruschewizs dos mahjeenus swehdeenasskolotajeem, J. Kurzits eewadis Jahņa Ewangelijumā, P. Lauberts runās par Baptistu sewischķām pamata mahzibam. Kā weesis ir eeaizinats Angļu ewangelists Grebis. — Pehz bihbeleskursa buhs **korwadoņu kurss.**

Nb 7—16. janwarim **Sakās swehdeenasskolotaju kurss.** Skolotajus domā J. Inki, K. Ruschewizu un J. Kurzitu.

Wehstulneeks.

Sanehmam L. B. Paganu Misionei no K. Zakara 50 kap.

Ar № 2 waj 3 eesahksim nopeetnus raksteenus par preekschmetu **„Bihbeles Deewa religija diwdesmitā gadu simtena gaismā"** Bijam gan gribejuschi winus eesahkt jau ar pirmo numuru, bet daudsee, nopeetnee darbi us Seemas Swehtkeem un gadu maiņā mums nolaupija wajadsigo laiku nodomatam leelam darbam, ko jau newar wis usrakstit pa waļas brihscheem.

Redaktors-isdewejs P. Lauberts.

Drukajis P. Gailis Rigā, Jahņa eelā Nr. 8.